

зультатов труда — единственного пути к повышению жизненного уровня трудящихся.

Празднование 7 ноября является делом всего нашего народа, всей нашей нации и поэтому должно быть всеобщим, т. е. должно проводиться всеми организациями и при участии всего народа. Поэтому Союз друзей СССР призывает не только своих членов, но и всех патриотов после общенационального празднования государственного праздника Чехословацкой республики 28 октября совместно отпраздновать также и праздник нашего великого славянского освободителя и союзника — годовщину образования Союза Советских Социалистических республик^{1*}.

Отпразднуем этот день прежде всего образцовой работой, повышением производительности труда на предприятиях, в мастерских, на полях, в учреждениях и в школах! Отпразднуем 29-ю годовщину образования СССР^{1*} в городах и деревнях совместными широкими митингами за крепкую и прочную дружбу и союз Чехословацкой Республики с братским Советским Союзом, за крепкую, нерушимую дружбу и союз всех славянских народов и государств.

Пусть в честь празднования 7 ноября и в знак благодарности Советскому Союзу десятки тысяч чешских патриотов вступят в ряды Союза друзей СССР, пусть будут созданы новые сотни отделений Союза друзей СССР!

Пусть празднование 7 ноября будет ознаменовано новым ростом и укреплением организованного движения друзей СССР!

Центральный Комитет Союза друзей СССР в Чехословакии

Prítel SSSR. 1946. С. 17. (20 října.)

Пер. с чешск.

¹ Двухлетний экономический план восстановления и строительства республики на 1947—1948 гг. был первым шагом во введении планирования народного хозяйства в Чехословакии. Предпосылкой его стала национализация ключевых отраслей промышленности. Его задачей было завершить восстановление народного хозяйства, разрушенного войной; повысить промышленное производство на 10 % по сравнению с довоенным уровнем; значительно увеличить сельскохозяйственное производство, которое должно было по меньшей мере достигнуть довоенного уровня; завершить земельную реформу и освоить пограничные районы. В Словакии намечалось восстановить и расширить промышленное производство, важная роль в этом отводилась перемещению части промышленности из чешских пограничных районов в Словакию.

Реализация двухлетнего плана, который был важной составной частью Созидательной программы правительства во главе с К. Готвальдом (См. док. 228 и примеч.) велась в обстановке внутривластной борьбы. Реакция усилила сопротивление, стремясь ослабить экономические позиции народно-демократического государства (См.: Очерк истории Коммунистической партии Чехословакии. М.: Госполитиздат. 1979. С. 256—257).

Статья газеты «Руде право» о задачах советско-чехословацкой торговой палаты

Прага

24 октября 1946 г.

Корреспондент ЧТК в Москве посетил председателя президиума Всесоюзной торговой палаты СССР Михаила Нестерова, который во время своего посещения пражской ярмарки консультировался с работниками министерства внешней торговли о создании советско-чехословацкой торговой палаты. Последняя в скором времени начнет дей-

^{1*} Так в тексте. Речь идет о годовщине Великой Октябрьской социалистической революции.

ствовать в Праге. Нестеров во время беседы сказал, что послевоенное восстановление народного хозяйства СССР и ЧСР требует взаимного расширения и улучшения торговых и иных связей. Советско-чехословацкая торговая палата, как общественная организация, будет информационным центром для чехословацких и советских торговых и промышленных организаций и лиц, центром экономической жизни СССР и ЧСР, она будет знакомить с достижениями в области промышленности, сельского хозяйства, транспорта и торговли, организовывать выставки, показ образцов товаров и т. д., информировать о юридических, таможенных, транспортных и других установлениях, действующих в обоих государствах¹.

Rudé právo. 1946. 24 října.
Пер. с чешск.

¹ См. также док. 279.

247

Письмо торгового представителя СССР в ЧСР И. В. Бакулина дирекции заводов ЧКД-Прага с благодарностью за своевременную поставку турбокомпрессора в СССР

Прага

24 октября 1946 г.

Мощный турбокомпрессор, производительностью в 26 000 м³ в час является первой поставкой освобожденной Чехословацкой Республики Советскому Союзу¹.

Разрешите поздравить Вас и весь коллектив рабочих и технических работников с производственной победой. Благодарю Вас также за досрочное изготовление этого турбокомпрессора, столь необходимого для восстановления народного хозяйства СССР после тяжелого разрушения немецкими захватчиками.

Пользуясь случаем, выражаю Вам свое искреннее пожелание дальнейших производственных успехов, выполнения заданий, возложенных на Вас двухлетним хозяйственным планом, а также успешного выполнения заказов Советского Союза.

Бакулин

АСКД Praha. Praga. 1946. С. 4. (27 list.)
Пер. с чешск.

¹ Поставка турбокомпрессоров шла в рамках выполнения заводами ЧКД одного из первых крупных советских заказов. Первый турбокомпрессор был изготовлен 22 октября. Помимо ЧКД в изготовлении турбокомпрессоров участвовали и другие заводы — Объединенный сталелитейный завод «Польдина гуть» в Кладно, Витковицкий металлургический завод, Объединенный сталелитейный завод в Либнице и др. (АСКД Praha. Praga. 1946 (27 list.)). Через год после этого завод ЧКД смог поставить еще четыре компрессора и начать производство следующих трех.

Другими крупными заказами СССР были заказы на экскаваторы (См. док. 257), локомобили (См. док. 359), на оборудование для сахарных заводов.

В первые послевоенные годы ЧКД поставлял в СССР и другое специальное оборудование, как например, электросварочные агрегаты, электромобильные вагонетки, так наз. ящерницы, зубообрабатывающие, электротехнические приборы, дизельные моторы, трансформаторы, гидравлические прессы, шахтные троллейные локомотивы и т. д. (Archiv СКД Praha).

248

Сообщение журнала «Славяне» о сотрудничестве чехословацких и советских писателей

Москва

29 октября 1946 г.

Союз советских писателей получил в подарок от чехословацких писателей 600 книг, изданных недавно в Чехословакии. Среди присланных книг произведения крупнейших современных литераторов —